

## CH\_VB 94.3378 vom 28. September 1995

Bundesverwaltung, 1995-09-28, DE

Quelle: [https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ch\\_vb\\_94.3378](https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ch_vb_94.3378)

FR: CH\_VB 94.3378 du 28 septembre 1995

IT: CH\_VB 94.3378 del 28 settembre 1995

### Erwägungen

#### E. 28

septembre 1995 Bühler Robert (R, LU): Ich bin von der Antwort teilweise befriedigt und möchte das kurz begründen. Die Antwort auf die gestellten Fragen ist umfassend, und ich danke dafür. Für mich war die Aussage bezüglich der Definition der Ausgewogenheit und der Stabilisierung etwas zu wenig präzise. Ich bin überzeugt, Herr Bundesrat, dass der Bundesrat vor der nächsten diesbezüglichen Volksabstimmung gezwungen sein wird, solche Aussagen zu machen, sonst werden wir Schiffbruch erleiden. Ich bitte den Bundesrat zu überlegen, ob die Ausländerpolitik nicht doch in meinem Sinne im Rahmen der Legislaturziele definiert werden könnte. Iten Andreas (R, ZG): Ich finde es äusserst schade, dass wir keine Diskussion führen können. Wir haben noch zehn Minuten Zeit. Ich habe ein Votum vorbereitet, aber weil wir zu keinem Dialog kommen, wie das Herr Bühler Robert gewünscht hat, möchte ich darauf verzichten, wollte dies aber sagen. Wir sollten eine Gelegenheit haben, über solche wichtige Fragen zu diskutieren. Die Antwort von Herrn Delamuraz kann ja nicht in allen Teilen befriedigen. Wir müssen darauf zurückkommen können. Es wäre zu überlegen, ob der Präsident oder das Büro nicht einen Termin ansetzen könnten, wo wir diese Diskussion führen können. Es ist nämlich so, dass dieses Thema in unserer Bevölkerung wirklich breit diskutiert wird. Ich bin nicht im Wahlkampf, aber meine Kolleginnen und Kollegen, die im Wahlkampf stehen, bestätigen, dass das dauernd diskutiert wird, und wir können uns nicht um diese Diskussion füttern. Deswegen beantrage ich, dass man diese Diskussion noch in einem anderen Zusammenhang auf die Traktandenliste setzt, wenn Herr Delamuraz im Saal ist. Präsident: Es ist der Ordnungsantrag gestellt, die Diskussion zu beschliessen und wenn möglich nächste Woche zu führen. - Sie sind damit einverstanden. Delamuraz Jean-Pascal, conseiller fédéral: Je voudrais dire à M. Bühler Robert que s'il n'est que «partiellement» satisfait de la réponse du Conseil fédéral, je suis totalement satisfait de la réponse qu'il a donnée tout à l'heure; son ajout me paraît tout à fait convenable. Merci, Monsieur Bühler. Die Beratung dieses Geschäftes wird unterbrochen Le débat sur cet objet est interrompu Schluss der Sitzung um 12.30 Uhr La séance est levée à 12 h 30

Schweizerisches Bundesarchiv, Digitale Amtsdrukschriften Archives fédérales suisses, Publications officielles numérisées Archivio federale svizzero, Pubblicazioni ufficiali digitali Interpellation Bühler Robert Ausländerpolitik Interpellation Bühler Politique des étrangers In Amtliches Bulletin der Bundesversammlung Dans Bulletin officiel de l'Assemblée fédérale In Bollettino ufficiale dell'Assemblea federale Jahr 1995 Année Anno Band IV Volume Volume Session Herbstsession Session Session d'automne Sessione Sessione autunnale Rat Ständerat Conseil Conseil des Etats Consiglio Consiglio degli Stati Sitzung 08 Séance Seduta Geschäftsnummer 94.3378 Numéro d'objet Numero dell'oggetto Datum 28.09.1995 - 08:00 Date Data Seite 960-962 Page Pagina Ref. No 20 026 356 Dieses

Dokument wurde digitalisiert durch den Dienst für das Amtliche Bulletin der Bundesversammlung. Ce document a été numérisé par le Service du Bulletin officiel de l'Assemblée fédérale. Questo documento è stato digitalizzato dal Servizio del Bollettino ufficiale dell'Assemblea federale.

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.